

Linea Vita MELLY

SISTEMA ANTICADUTA LINEE VITA® TIPO C-A

UNI EN 795:2012

UNI 11578:2015

MA0014 Rev. 18

MANUALE DI INSTALLAZIONE





Security Building Service S.r.l. offre ai suoi clienti servizi e sistemi caratterizzati da una qualità collocabile ai massimi livelli sul mercato dei dispositivi di ancoraggio.

Tutte le indicazioni e le prescrizioni contenute nel presente fascicolo sono norme d'uso generale dell'attrezzatura. Le istruzioni contenute in questo manuale integrano gli obblighi dettati dalle leggi vigenti in materia di prevenzione degli infortuni.

IL DISPOSITIVO NON DEVE ESSERE USATO AL DI FUORI DELLE SUE LIMITAZIONI E PER SCOPI DIVERSI DA QUELLI PREVISTI NEL PRESENTE MANUALE.

Questo manuale di istruzioni e gli schemi di montaggio allegati si riferiscono esclusivamente ai dispositivi di ancoraggio ed ai relativi accessori oggetto della presente fornitura.

È di fondamentale importanza leggere attentamente il manuale perché il rispetto delle disposizioni di legge, delle norme e delle raccomandazioni riportate consente un uso sicuro di ciascun componente e del sistema anticaduta installato nel suo insieme; su ogni sistema/dispositivo anticaduta (o sull'ancoraggio direttamente collegato) è applicata una targa dati ove sono chiaramente richiamate le prescrizioni obbligatorie ed il manuale con il simbolo mostrato in figura.



IL MANUALE È PARTE INTEGRANTE DEI COMPONENTI DEL SISTEMA ANTICADUTA O DELLA LINEA VITA® ED È QUINDI OBBLIGATORIO CONSERVARLO PER TUTTA LA DURATA DI ESERCIZIO DELL'ATTREZZATURA INSTALLATA.

Se il prodotto è rivenduto al di fuori del Paese originale di destinazione, il rivenditore deve fornire le istruzioni per l'uso la manutenzione, l'ispezione periodica e la riparazione nella lingua del Paese in cui deve essere utilizzato il prodotto.

Security Building Service S.r.l. si riserva di apportare eventuali modifiche tecniche e di istruzioni per i propri prodotti, in funzione dell'evoluzione della tecnica.

Tel +39 0363 938 882

Fax +39 0363 998 040





INDICE

| 1 | PR | RINCIPALI RIFERIMENTI NORMATIVI | | | |
|---|-------|---------------------------------|--|----|--|
| 2 | PR | ESE | NTAZIONE DEL PRODOTTO | 7 | |
| | 2.1 | Disp | oositivi di ancoraggio di Tipo C | 8 | |
| | 2.2 | Pali | Melly | 9 | |
| | 2.3 | Acc | essori | 10 | |
| 3 | IST | RUZ | IONI PER LA PROGETTAZIONE | 11 | |
| | 3.1 | Tras | sporto | 11 | |
| | 3.2 | Mar | catura | 11 | |
| | 3.3 | Car | atteristiche e prestazioni dei dispositivi di Tipo C | 12 | |
| | 3.3 | .1 | Carichi e freccia dei dispositivi di Tipo C | 12 | |
| | 3.4 | Car | atteristiche e prestazioni dei dispositivi di Tipo A | 14 | |
| | 3.4 | .1 | Carichi e freccia dei dispositivi di Tipo A | 14 | |
| 4 | IST | RUZ | IONI PER L'INSTALLAZIONE E IL MONTAGGIO | 15 | |
| | 4.1 | Coll | egamento dei pali Melly alla struttura | 16 | |
| | 4.1 | .1 | Fissaggio diretto alla struttura | 16 | |
| | 4.1.2 | | Fissaggio su Travetti in Appoggio | 17 | |
| | 4.1 | .3 | Fissaggio su Travetti ad Incastro | 18 | |
| | 4.1 | .4 | Fissaggio su Listello di ventilazione | 19 | |
| | 4.2 | Seq | uenza di montaggio degli elementi accessori | 20 | |
| | 4.2 | .1 | Installazione della piastra per aggancio fune | 20 | |
| | 4.2 | .2 | Installazione del golfare femmina | 20 | |
| | 4.2 | .3 | Installazione dell'intermedio inox | 20 | |
| | 4.2 | .4 | Installazione della piastra per aggancio fune per sdoppiamento lineavita | 20 | |
| | 4.3 | Seq | uenza di montaggio del cavo | | |
| | 4.3 | .1 | Serraggio con serracavo "a cavo passante" | 21 | |
| | 4.3 | .2 | Serraggio con morsetti (Solo UNI 11578) | 22 | |
| | 4.3 | .3 | Serraggio con serracavo a cuneo | 22 | |
| | 4.4 | Ispe | ezione e verifica di funzionalità dopo l'installazione | 23 | |
| 5 | IST | RUZ | IONI PER L'USO | 24 | |
| | 5.1 | Lim | itazioni all'uso | 25 | |
| | 5.2 | Ispe | ezione e Manutenzione prima e dopo l'uso | 26 | |
| 6 | MA | NUT | ENZIONE | 27 | |
| | 6.1 | Ispe | ezione periodica | 27 | |
| | 6.2 | Ispe | ezione straordinaria | 28 | |
| | 6.3 | Mar | nutenzione | 28 | |
| | | | | | |



| | 6.4 | Parti di ricambio | 28 |
|---|-----|----------------------------|------|
| | | Registro di ispezione | |
| | | :HIARAZIONE DI CONFORMITA' | |
| 8 | INF | ORMATIVA | 30 |
| | 8.1 | Contatti | . 30 |
| | 8.2 | Diritti d'autore | . 30 |
| | 8.3 | Marchi registrati | 30 |
| | 8.4 | Diritti di licenza | 30 |



1 PRINCIPALI RIFERIMENTI NORMATIVI

Si riporta un elenco non esaustivo delle norme relative ai sistemi di ancoraggio per l'anticaduta utilizzati per la progettazione del seguente dispositivo. Le norme menzionate nel presente documento si riferiscono all'anno, alla revisione o alla versione riportati nella seguente tabella.

| EN 365:2005 | Dispositivi di protezione individuale contro le cadute dall'alto – requisiti generali per le istruzioni per l'uso e la marcatura |
|-------------------|--|
| EN 795:2012 | Protezione contro le cadute dall'alto – dispositivi di ancoraggio – requisiti e prove |
| UNI 11578:2015 | Dispositivi di ancoraggio destinati all'installazione permanente – Requisiti e metodi di prova; |
| UNI 11560:2014 | Sistemi di ancoraggio permanenti in copertura – Guida per l'individuazione, la configurazione, l'installazione, l'uso e la manutenzione; |
| CEN/TS 16415:2013 | Dispositivi individuali per la protezione contro le cadute - dispositivi di ancoraggio - raccomandazioni per dispositivi di ancoraggio per l'uso da parte di più persone contemporaneamente. |

2 PRESENTAZIONE DEL PRODOTTO

I dispositivi di ancoraggio oggetto delle presenti istruzioni sono generalmente destinati all'installazione permanente su coperture civili e industriali inclinate od orizzontali per costituire un punto di ancoraggio per sistemi di protezione contro le cadute dall'alto.

I dispositivi permanenti di ancoraggio NON rientrano nel campo di applicazione del Regolamento Europeo 2016/425 relativa ai Dispositivi di Protezione Individuale (DPI). Come tali non sono soggetti all'obbligo della marcatura CE a fronte della rispondenza ai requisiti essenziali di cui all'Allegato II al regolamento stesso.

Le prestazioni dei dispositivi di ancoraggio sono state valutate utilizzando i requisiti previsti dalla norma EN 795 e dalla norma UNI 11578

I dispositivi di ancoraggio sono stati progettati e costruiti per assicurarne la compatibilità con le tipologie di dispositivi di protezione individuale contro le cadute dall'alto da utilizzarsi con la stessa. Per le modalità di scelta dei dispositivi di protezione individuale che compongono il sistema di arresto caduta si rimanda alle Linee Guida I.S.P.E.S.L. citate nei riferimenti normativi del presente documento, alla norma UNI EN 363 ed alla norma UNI 11158.

ELEMENTI SISTEMA ANTICADUTA TIPO C

| Interasse tra gli elementi intermedi | Min 5, Max 15 |
|--|-------------------|
| Lunghezza massima linea (consigliata) | 120m |
| Numero di operatori contemporanei consentiti | 3 |
| Norme di riferimento per i test | UNI 11578, EN 795 |

ELEMENTI SISTEMA ANTICADUTA TIPO A

| Numero di operatori contemporanei consentiti | 1 |
|--|-------------------|
| Norme di riferimento per i test | UNI 11578, EN 795 |



2.1 DISPOSITIVI DI ANCORAGGIO DI TIPO C



| ELEMENTI SISTEMA ANTICADUTA TIPO C | CODICE ELEMENTI | IMMAGINE ELEMENTI |
|------------------------------------|-----------------|-------------------|
| Morsetti (solo per UNI 11578) | LE001 | PP |
| Redancia | LE002 | 0 |
| Cavo inox Φ8 mm | LE003 | |
| Tenditore inox 14 mm | LV005 | |
| Guaina | LV006 | == STREE |
| Serra cavo a cuneo | LE006 | TO CO |
| Serracavo a "cavo passante" | DF7094 | |

^{*} I Morsetti possono essere utilizzati solo in conformità alla norma UNI 11578, mentre sono vietati nei progetti a norma UNI EN 795 e CEN/TS 16415.





2.2 PALI MELLY

| Palo diritto H.350 Inox | LVMELPL350X | |
|----------------------------|----------------|--|
| Palo base piana H.350 Inox | LVMELPLP350X | |
| Palo inclinato H.350 Inox | LVMELPLB22350X | |
| Palo diritto H.500 Inox | LVMELPL500X | |
| Palo base piana H.500 Inox | LVMELPLP500X | |
| Palo inclinato H.500 Inox | LVMELPLB22500X | |



2.3 ACCESSORI

| Targhetta identificativa | SPIDLINE0102 | DEPORTUDE O DANCORIZACIONO R |
|--------------------------------|---|--|
| Cartello d'accesso | SPIDLINE0101 (Industriale) SPIDLINE0120 (Civile) | ACCESSO AND MALE OF LAPTICE ON GOOD ROOMEN TO REPORT HOT ANCORAGED From the company of the comp |
| Delimitatore d'utilizzo linea | SPIDLINE0100 | AND STREET |
| Intermedio Inox | LVMELPINTX | |
| Golfare femmina Φ16 Inox | LVSPGXF16 | |
| Piastra per aggancio fune Inox | LVMELPSTRAX | |
| Copripalo Inox | LVMELCPLX | |
| Prolunga H.100 | LVMELPRL100X | |



3 ISTRUZIONI PER LA PROGETTAZIONE

Si consiglia di eseguire la progettazione seguendo le istruzioni delle norme tecniche di riferimento e sulla base della valutazione dei rischi.

È consigliato l'intervento del progettista strutturale per valutare e verificare il tipo di ancorante alla struttura di supporto in funzione della tipologia del materiale della struttura con verifica statica e/o dichiarazione di idoneità statica della struttura di supporto stessa. L'installazione dei dispositivi descritti in questo manuale è severamente vietata in strutture che, a discrezione dell'installatore o del progettista strutturale, presentino uno stato di conservazione e/o una consistenza inadeguate. Si devono osservare le norme tecniche sulle costruzioni edili. È ammesso esclusivamente l'utilizzo di parti originali.

Il dispositivo deve essere installato in modo tale che, nell'eventualità di arresto caduta, la deflessione della linea di ancoraggio flessibile non arrivi al contatto con bordi affilati o con qualsiasi altro articolo che possa causare danni alla linea di ancoraggio stessa. Necessarie precauzioni devono essere prese in modo da eliminare i rischi dovuti all'uso con temperature estreme, al trascinamento o attorcigliamento di cordini o funi di salvataggio su bordi affilati, reagenti chimici, conduttività elettrica, taglio, abrasione, esposizione climatica, cadute a pendolo.

Il dispositivo di ancoraggio ha una vita utile pari a 15 ANNI per i componenti in acciaio inossidabile o 10 ANNI per quelli in acciaio zincato, se regolarmente sottoposto ai controlli annuali (ispezioni periodiche). Al termine del periodo indicato il dispositivo deve essere ispezionato da personale autorizzato dal fabbricante che provvederà a definire le azioni per il corretto mantenimento in efficienza e l'eventuale allungamento della vita utile del dispositivo. Tuttavia il dispositivo non deve essere utilizzato e deve considerarsi fuori servizio se una o più indicazioni presenti in questo manuale non viene soddisfatta.

I materiali metallici utilizzati per la costruzione del dispositivo e per il suo ancoraggio alla struttura di supporto sono in Acciaio inossidabile nelle leghe AISI 304 o AISI 316, acciaio zincato (classe S235 o superiore) e in Alluminio. Eventuali componenti realizzati in materiale non metallico sono realizzati in Poliammide (Nylon), PTFE (Teflon®) o polimeri plastici termoretraibili.

In funzione della destinazione d'uso dell'edificio, e in conformità alle norme vigenti, può rendersi necessario la progettazione di Sistemi per Impianto di Terra Parafulmini ed Equipotenziali LPS Esterni eseguita da personale qualificato.

3.1 Trasporto

Per il trasporto il dispositivo deve essere imballato in scatola di cartone ed eventuali cavi arrotolati a formare una bobina.

3.2 MARCATURA

Ogni dispositivo del sistema di ancoraggio (ove fisicamente possibile) è dotato di marcatura identificativa secondo le norme tecniche di riferimento EN 795, UNI 11578 e EN 365.

I codici riportati sugli elementi rappresentano l'identificativo interno del produttore e possono non coincidere con il nome commerciale attribuito ai prodotti e riportato nella tabella delle pagine precedenti.



Gli elementi che compongono la marcatura sono esemplificati di seguito:

| Descrizione | Esempio |
|--|----------------|
| Identificazione del Fabbricante | ////-SPIDER |
| Lotto di produzione (mese/anno), numero seriale o altro mezzo di tracciabilità del fabbricante | LOTTO 05/16 |
| Identificazione del modello o altro riferimento per il prodotto | DF1111 |
| Numero e anno delle norme di riferimento | UNI 11578:2015 |
| Pittogramma per il richiamo alla lettura delle istruzioni per l'uso | i |
| Indicazione del numero massimo di utilizzatori collegati contemporaneamente | 1 |

3.3 CARATTERISTICHE E PRESTAZIONI DEI DISPOSITIVI DI TIPO C

Il sistema può essere mono-campata (linea flessibile tra due ancoraggi di estremità) oppure a campata multipla (linea flessibile con due ancoraggi di estremità e uno o più ancoraggi intermedi).

Compatibilmente con le verifiche strutturali, Il seguente sistema di tipo C consente la lavorazione contemporanea di **massimo n. 3 operatori** collegati al dispositivo.

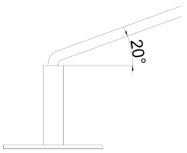
È necessario rispettare le seguenti limitazioni, indipendentemente dalla struttura di supporto su cui la linea di ancoraggio flessibile di tipo C andrà installata.

- La distanza tra due punti d'ancoraggio intermedi può essere compresa tra 5 e 20 m.
- Ogni linea d'ancoraggio deve tassativamente essere dotata di assorbitori d'energia nella quantità indicata che, montato all'estremità del cavo d'acciaio, garantisce l'assorbimento dell'energia trasmessa alla stessa mediante un principio di "deviazione dell'energia".
- La linea non deve deviare dall'orizzontale per più di 15°.

3.3.1 CARICHI E FRECCIA DEI DISPOSITIVI DI TIPO C

La tensione massima che agisce sugli ancoraggi strutturali di estremità e intermedi nelle condizioni prevedibili di impiego, in considerazione della limitazione relativa al numero massimo di utenti collegati contemporaneamente alla linea e dotati di dispositivi di protezione individuale, non supera il valore di 13.5 kN.

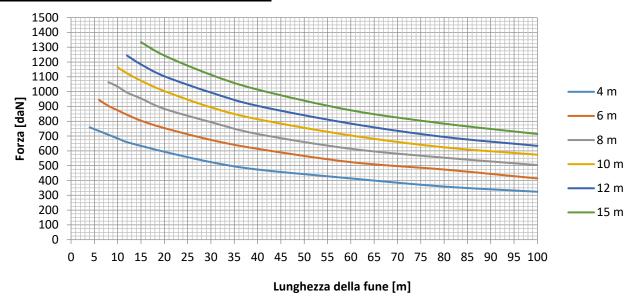
Gli elementi terminali della linea Melly sono stati progettati per deformarsi in caso di caduta diminuendo così sia il carico sul dispositivo (non è necessaria l'installazione del dissipatore di energia sulla linea) sia il momento flettente agente sulla struttura (sempre dalle prove le aste deformabili dei pali si inflettono formando con l'orizzontale un angolo di 20°). Il tondo di diametro inferiore è deformabile.



Di seguito si riportano gli abachi relativi alle tensioni misurate sugli elementi di partenza.



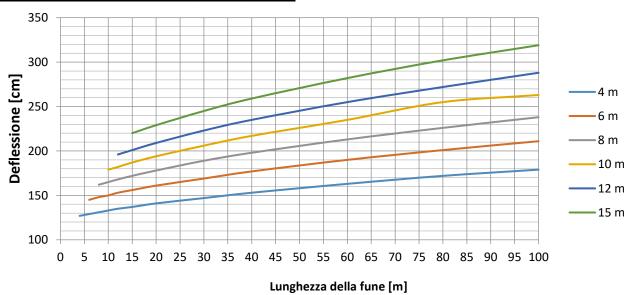
Abachi relativi alle tensioni per 3 operatori:



Di seguito si riporta l'abaco relativo alla deflessione verticale della linea di ancoraggio sottoposta a forza di arresto di caduta (c.d. "freccia della linea di ancoraggio"). Per determinare la deflessione verticale è necessario posizionarsi in figura, lungo l'asse delle ascisse, in corrispondenza del valore relativo alla lunghezza della linea; successivamente è necessario muoversi in direzione verticale fino ad intercettare la curva relativa alla linea con lunghezza della campata (Lc) considerata ed infine determinare il valore della deflessione muovendosi in direzione orizzontale fino ad intercettare l'asse delle ordinate.

Al fine di determinare la deflessione verticale della linea non sono tenuti in considerazione l'allungamento o possibili comportamenti anomali dei DPI utilizzati dall'operatore del sistema (ad esempio allungamenti/deformazioni del cordino o dell'imbragatura dovuti all'uso erroneo da parte dell'operatore del sistema anticaduta). Nelle normali condizioni di impiego l'applicazione di un carico di 70 kg al centro della campata genererà una deflessione massima della linea mai superiore a 70 cm.

Abaco Relativo alla deflessione per 3 operatori:





3.4 CARATTERISTICHE E PRESTAZIONI DEI DISPOSITIVI DI TIPO A

Compatibilmente con le verifiche strutturali, Il seguente sistema di tipo A consente la lavorazione di **massimo n. 1 operatori** collegati al dispositivo.

3.4.1 CARICHI E FRECCIA DEI DISPOSITIVI DI TIPO A

La struttura deve essere idonea a ricevere le sollecitazioni che si potrebbero sviluppare nel caso di arresto della caduta nelle direzioni prevedibili di impiego. Si consideri un carico di **9 kN**. La deflessione massima è di 160mm. Considerando l'applicazione di un carico di 70 kg la deformazione massima è inferiore a 10 mm.



4 ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE E IL MONTAGGIO

In questo capitolo sono contenute le procedure per il montaggio dei dispositivi anticaduta. Per la realizzazione del sistema di ancoraggio è essenziale il rispetto delle seguenti indicazioni:

I dispositivi di ancoraggio devono essere installati soltanto da personale specializzate, qualificato e appositamente istruito sulle norme di sicurezza esistenti in materia ed autorizzato da Security Building Service S.r.l..

Durante l'installazione l'operatore può trovarsi in una condizione non protetta. Dovranno pertanto essere adottati tutti gli accorgimenti necessari per l'installazione in sicurezza, per esempio barriere, utilizzo di gru con cestello, dispositivi di protezione collettiva, etc.

Durante tutte le fasi dell'installazione deve essere posta particolare attenzione all'eventuale presenza di persone, cose e animali.

Verificare la compatibilità tra il progetto e la realtà di fatto. In caso di difformità, eventuali modifiche devono essere concordate con il progettista.

Ispezionare i componenti prima del montaggio, qualora si rilevino particolari deformati, gli stessi devono necessariamente essere sostituiti. Contattare il fabbricante ai riferimenti indicati in questo manuale.

Seguire le indicazioni sul montaggio riportate nelle sezioni seguenti a seconda della tipologia di struttura su cui i dispositivi devono essere installati o alla configurazione prevista.

Durante l'installazione deve essere posta particolare attenzione a non deformare i vari componenti e a non sottoporli a sollecitazioni eccessive, urti e qualsiasi evento che possa alterarne le caratteristiche di sicurezza.

Nei paragrafi successivi vengono riportati alcuni esempi di fissaggio della linea vita su diverse tipologie di struttura.

Tutte le tipologie strutturali sulle quali sarà effettuato il fissaggio della linea vita dovranno essere verificate. Queste non dovranno mostrare evidenza alcuna di degrado, presenza di prodotti di corrosione, fessurazioni, etc.

Si ricorda che, indipendentemente dalla scelta delle modalità e tipologie di fissaggio, si dovrà sempre consultare un progettista strutturale che valuterà e, in caso positivo, approverà tale scelta.



4.1 COLLEGAMENTO DEI PALI MELLY ALLA STRUTTURA

Il collegamento dei pali Melly viene effettuato mediante viti o barre filettate, preferibilmente disposte in maniera simmetrica rispetto agli assi principali della piastra del palo Melly, posizionate in accordo ad alcuni esempi di fissaggio riportati in figura.

4.1.1 FISSAGGIO DIRETTO ALLA STRUTTURA

Osservazioni preliminari:

Prima di effettuare il montaggio del sistema di ancoraggio verificare la portata della struttura portante. Si devono osservare le norme tecniche sulle costruzioni edili. È ammesso esclusivamente l'utilizzo di parti originali.

Fissaggio:

4 barre filettate M12 classe 8.8 (1,2,3,4); dadi auto bloccanti e rondelle maggiorate;

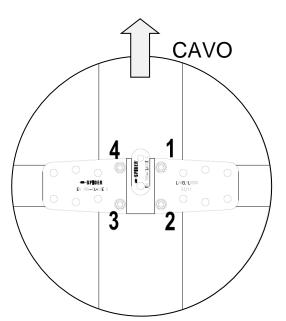
Montaggio:

Distanza di montaggio:

minima 2 *mt* dall'estremità dell'edificio; massima 15 *mt* da ancoraggio a ancoraggio.

Ancoraggio:

- dimensione minima larghezza trave mm: 160
- effettuare fori Φ 14 *mm* per una profondità di 150mm nel calcestruzzo
- pulire il foro ed inserire chimico Bossong 400 vinilico
- avvitare il punto di ancoraggio con tutte le viti richieste, dadi autobloccanti e rondelle





4.1.2 FISSAGGIO SU TRAVETTI IN APPOGGIO

Osservazioni preliminari:

Prima di effettuare il montaggio del sistema di ancoraggio verificare la portata della struttura portante. Si devono osservare le norme tecniche sulle costruzioni edili. È ammesso esclusivamente l'utilizzo di parti originali.

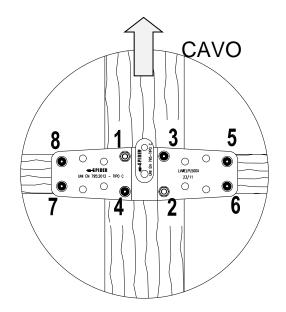
Fissaggio:

2 Tirafondi DIN 571 12X340 (1,2); 6 Viti truciolati auto svasanti TORX 10X120 (3,4,5,6,7,8); rondelle maggiorate;

Montaggio:

Distanza di montaggio:

- minima 2 mt dall'estremità dell'edificio;
- massima 15 mt da ancoraggio a ancoraggio.



Ancoraggio:

- dimensione minima larghezza trave mm: 160
- effettuare fori Φ 10 mm per una profondità di 15 cm ed iniettare Multifix
- avvitare il punto di ancoraggio con tutte le viti e rondelle richieste



4.1.3 FISSAGGIO SU TRAVETTI AD INCASTRO

Osservazioni preliminari:

Prima di effettuare il montaggio del sistema di ancoraggio verificare la portata della struttura portante. Si devono osservare le norme tecniche sulle costruzioni edili. È ammesso esclusivamente l'utilizzo di parti originali.

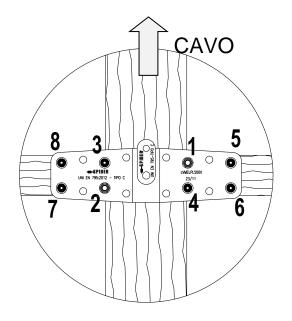
Fissaggio:

2 Tirafondi DIN 571 12X200 (1,2); 6 Viti truciolati auto svasanti TORX 10X120 (3,4,5,6,7,8); rondelle maggiorate;

Montaggio:

Distanza di montaggio:

- minima 2 mt dall'estremità dell'edificio;
- massima 15 mt da ancoraggio a ancoraggio.



Ancoraggio:

- dimensione minima larghezza trave mm: 160
- effettuare fori Φ 10 mm per una profondità di 15 cm ed iniettare Multifix
- avvitare il punto di ancoraggio con tutte le viti e rondelle richieste





4.1.4 FISSAGGIO SU LISTELLO DI VENTILAZIONE

Osservazioni preliminari:

Prima di effettuare il montaggio del sistema di ancoraggio verificare la portata della struttura portante. Si devono osservare le norme tecniche sulle costruzioni edili. È ammesso esclusivamente l'utilizzo di parti originali. Nel caso sia impraticabile l'installazione sul primo tavolato è comunque possibile ancorare il palo sul secondo tavolato seguendo opportune prescrizioni:

- la piastra di base del dispositivo deve poggiare su un listello di ventilazione di sezione 150x50 mm di lunghezza almeno 1,5 m;
- il listello deve essere allineato alle travi ad incastro o in appoggio;
- le viti e i tirafondi di fissaggio devono penetrare all'interno delle travi come previsto nell'istruzioni di montaggio.





4.2 SEQUENZA DI MONTAGGIO DEGLI ELEMENTI ACCESSORI

Installare gli elementi terminali, intermedi e angolari utilizzando la bulloneria inclusa nella fornitura.

4.2.1 INSTALLAZIONE DELLA PIASTRA PER AGGANCIO FUNE

Inserire la piastra sul tondo filettato M16, procedere quindi con il posizionamento di una rondella piana 16x32 e di un dado autobloccante M16 e con il successivo serraggio.

4.2.2 INSTALLAZIONE DEL GOLFARE FEMMINA

Avvitare un dado medio M16 sul tondo filettato, procedere quindi con il posizionamento di un golfare femmina M16. Una volta che il filetto sporgerà di un filetto o sarà a filo con il golfare femmina, stringere il dado medio contro il golfare femmina, in modo da bloccarlo.

4.2.3 INSTALLAZIONE DELL'INTERMEDIO INOX

Inserire l'intermedio sul tondo filettato M16, procedere quindi con il posizionamento di una rondella piana 16x32 e di un dado autobloccante M16 e con il successivo serraggio.

4.2.4 INSTALLAZIONE DELLA PIASTRA PER AGGANCIO FUNE PER SDOPPIAMENTO LINEAVITA Inserire la piastra sul tondo filettato M16, poi procedere con l'installazione del secondo elemento secondo uno dei punti sopra riportati.

4.3 SEQUENZA DI MONTAGGIO DEL CAVO

Dopo ad avere installato dispositivi terminali ed intermedi e dopo averli dotati di ogni accessorio necessario, procedere al posizionamento e tesatura del cavo nel seguente modo:

- Svitare manualmente il tenditore e connetterlo all'elemento terminale del sistema anticaduta;
- Stendere il cavo sino a raggiungere il secondo terminale, facendolo passare negli eventuali intermedi e/o moduli ad angolo;
- Collegare e serrare il cavo secondo una delle modalità riportate nei paragrafi successivi;
- Tensionare il cavo ruotando il tenditore posizionato in corrispondenza del primo elemento e bloccare la sua rotazione serrando i dadi presenti contro il corpo centrale del dispositivo;
- Installare il sigillo di sicurezza, necessario per impedire la manomissione del sistema, facendo passare il cavo attraverso il foro centrale del tenditore e la forcella fresata.









4.3.1 SERRAGGIO CON SERRACAVO "A CAVO PASSANTE"

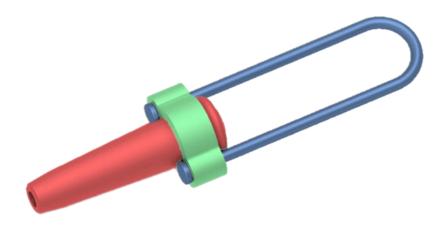
Definiti gli elementi componenti del serracavo come forcella, anello lobato e cuneo

- 1. Inserire la forcella nell'elemento terminale della lineavita o nella maglia rapida (se prevista);
- 2. Inserire la forcella nell'anello lobato;
- 3. Inserire il cuneo nell'anello lobato;

ATTENZIONE!!! Con la realizzazione del prossimo passaggio non sarà più possibile rimuovere la fune inox dal serracavo se non tagliandola, con il possibile risultato che il cavo non sia più sufficientemente lungo per la corretta installazione del sistema.

4. Inserire la fune all'interno del cuneo.

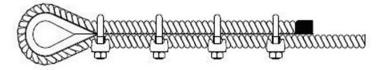
Nel caso in cui dopo ad aver correttamente inserito il cavo all'interno del serracavo sia presente un grande avanzo di fune, è possibile tagliarla e riposizionare il tappo coprifili sul nuovo capo del cavo.





4.3.2 Serraggio con morsetti (Solo UNI 11578)

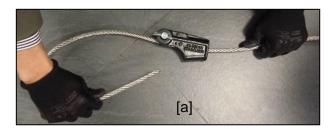
- Inserire la guaina termorestringente sul cavo;
- Far passare il capo libero della fune intorno alla redancia in modo che il tratto di cavo di chiusura misuri circa 40-50cm;
- Inserire e serrare il primo morsetto il più vicino possibile alla redancia;
- Applicare altri n.3 morsetti a distanza di circa 8cm l'uno dall'altro (la distanza di ciascun morsetto deve essere circa pari a 10 volte il diametro del cavo). Stringere i dadi dei morsetti con una coppia di serraggio compresa tra 4Nm e 6Nm;
- I dadi di fissaggio M6 devono essere rivolti come riportato nelle figure seguenti e come riportato nella norma UNI EN 13411-5;
- Posizionare la guaina per coprire i morsetti e riscaldare la guaina fino a farla aderire sugli elementi di serraggio.



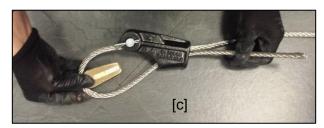
NB: È obbligatorio posizionare la parte del cavo che sarà in tensione a contatto con il morsetto e la parte rimanente del cavo sotto l'arco circolare del grilletto.

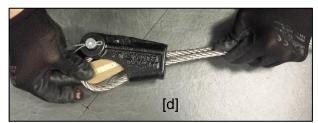
4.3.3 SERRAGGIO CON SERRACAVO A CUNEO

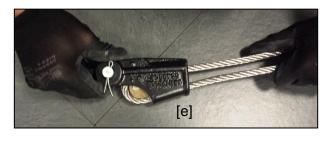
Inserire il cavo della linea vita all'interno del serracavo a cuneo [a][b]. Inserire il cuneo in corrispondenza della piega ad U del cavo [c] e cominciare a tensionare il cavo terminale in modo tale da inserire il cuneo all'interno del serracavo [d]. Tensionare il cavo manualmente [e] e successivamente in accordo alle modalità di tensionamento sopra riportate.















4.4 ISPEZIONE E VERIFICA DI FUNZIONALITÀ DOPO L'INSTALLAZIONE

L'ispezione dei componenti dopo il montaggio deve essere effettuata dall'installatore ed eseguita in accordo con le istruzioni contenute in questo manuale, del progettista del sistema di ancoraggio e del progettista strutturale.

Per i sistemi di ancoraggio che prevedono l'utilizzo di ancoranti chimici deve essere verificata la data di scadenza di questi ultimi prima dell'utilizzo. Per ancoraggi con inserimento di elementi meccanici o chimici, deve essere valutata l'opportunità di effettuare prove di carico che restituiscano una forza di trazione di almeno 5 kN per singolo ancorante, per verificare la corretta connessione tra ancorante e struttura di supporto.

L'installatore dovrà procedere ad una verifica di funzionalità della linea di ancoraggio installata, muovendosi lungo la stessa e verificando in particolare la funzionalità dei passaggi intermedi

Se la marcatura di uno dei dispositivi di ancoraggio non è accessibile dopo l'installazione, o qualora sia ritenuta necessaria, si raccomanda di prevedere una marcatura addizionale vicino al dispositivo stesso predisponendo una targa, su ogni linea di ancoraggio flessibile e/o punto di ancoraggio singolo, compilata a cura dell'installatore e riportante:

- il numero massimo di operatori che possono utilizzarla contemporaneamente,
- la data di scadenza per la successiva ispezione;
- il numero di identificazione dell'impianto.



Ogni punto di accesso dovrà essere provvisto di una targa riportante le seguenti informazioni:

- rimando alle istruzioni d'uso riportate nel fascicolo tecnico;
- cadenza della manutenzione obbligatoria (di norma annuale), la data della successiva ispezione oppure la data dell'ultima ispezione insieme con la periodicità prevista per le ispezioni con caratteri leggibili.
- un'avvertenza di non utilizzare il sistema di ancoraggio se l'ispezione non è stata effettuata.



Dovranno essere esaminate tutte le targhette installate al fine di verificarne la corretta compilazione (sempre a carico dell'installatore), la leggibilità, la completezza delle informazioni ivi contenute ed il corretto fissaggio.



5 ISTRUZIONI PER L'USO

Il dispositivo e/o la linea di ancoraggio possono essere utilizzati esclusivamente in abbinamento con dispositivi di protezione individuali contro le cadute dall'alto in grado di limitare la forza dinamica esercitata sull'operatore durante l'arresto caduta ad un massimo di 6 kN e conformi alle relative norme di riferimento. Per le modalità generali di scelta si rimanda alle Linee Guida I.S.P.E.S.L. e alle norme EN 363 e UNI 11158.

Il personale dovrà essere in buone condizioni fisiche, di salute e psicologiche in modo da operare in sicurezza durante la normale attività e in emergenza. Alcune controindicazioni mediche (vertigini, deficit cardiovascolari, ecc.) e l'assunzione di medicinali, alcool o droghe possono compromettere la sicurezza dell'operatore in condizioni di uso normale e di emergenza.

Il personale che utilizza i dispositivi di ancoraggio e i dispositivi di protezione individuale contro le cadute dall'alto deve essere informato circa i rischi da cui è protetto, formato e addestrato all'uso e ne conosca i limiti, le precauzioni da adottare e i pericoli derivanti da un utilizzo scorretto.

Prima di iniziare l'attività lavorativa è necessario effettuare la valutazione dei rischi in funzione delle lavorazioni previste, considerando che la maggior parte dei lavori sulle coperture non può essere effettuata da un solo operatore ma da una squadra di due o più persone che opera nella stessa zona e che garantisca il soccorso in caso di emergenza. Tuttavia l'eventuale posizionamento di due o più persone sulla stessa campata (nei limiti riportati nel presente Manuale) costituisce un rischio aggiunto in quanto la deflessione della fune di ancoraggio, causata dalla caduta di un operatore, trasmetterebbe il movimento anche agli altri operatori attraverso il cordino di collegamento, causandone la perdita del posizionamento stabile (es.: perdita di equilibrio) con conseguente impatto non controllato sulla copertura o, nei casi più gravi, la caduta dall'alto oltre il bordo. Il posizionamento degli operatori deve quindi essere tenuto sotto controllo durante tutta l'attività lavorativa.

Il datore di lavoro dovrà predisporre un piano di emergenza in modo che eventuali operazioni di recupero di un utilizzatore sospeso in seguito ad una caduta possano essere eseguite con efficacia e in condizioni di sicurezza.

Prima di accedere al sistema anticaduta l'utilizzatore dovrà aver ricevuto dal proprietario chiare istruzioni circa le modalità di accesso ed i percorsi di ancoraggio installati. Possibilmente tali informazioni dovrebbero essere dettagliate nel fascicolo del sistema di ancoraggio.

È severamente vietato apportare alterazioni o aggiunte ai dispositivi di ancoraggio senza previo consenso scritto del fabbricante. Eventuali parti di ricambio possono essere ordinate contattando il fabbricante il quale provvederà direttamente, o mediante soggetto competente autorizzato, all'installazione. Il fabbricante si riserva la facoltà di non accettare ordini relativi a parti di ricambio qualora il richiedente non fornisca sufficienti garanzie circa l'installazione dei particolari e il corretto ripristino della linea di ancoraggio.

Il sistema di ancoraggio deve essere installato e montato secondo quanto riportato nel paragrafo 4 - ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE E IL MONTAGGIO, al fine di evitare qualsiasi pericolo scaturito da una sua scorretta configurazione.

Per la sicurezza dell'operatore è essenziale verificare lo spazio richiesto al di sotto dell'utilizzatore (tirante d'aria) in corrispondenza della postazione di lavoro prima di ogni occasione di utilizzo, in modo tale che, in caso di caduta, non vi sia collisione con il pavimento o altro ostacolo nel percorso di caduta.

I dispositivi indeformabili possono essere utilizzati per la protezione contro la caduta dall'alto, per il posizionamento, per la trattenuta e per il salvataggio.





I dispositivi deformabili possono essere usati per la protezione contro le cadute dall'alto, la trattenuta e il salvataggio, sono sconsigliati per il posizionamento e non possono essere utilizzati per l'accesso verticale in sospensione mediante corda.

L'uso del dispositivo anticaduta di tipo retrattile (EN360) è consigliato solo quando questo, per la sua estensione massima, è in grado di soddisfare la condizione di trattenuta; inoltre, il suo utilizzo a tal scopo deve essere specificatamente previsto dal fabbricante. Per motivi di sicurezza è sconsigliato l'utilizzo di un dispositivo anticaduta di tipo retrattile (EN360) in abbinamento con la linea di ancoraggio flessibile. La temporanea assenza di carico durante l'arresto di una caduta (per esempio dopo il primo rimbalzo della massa) potrebbe provocare lo sblocco del dispositivo anticaduta di tipo retrattile con conseguenze imprevedibili.

Per i dispositivi di arresto caduta di tipo guidato (EN353-2) verificare che l'uso sia specificatamente previsto dal fabbricante.

È possibile collegarsi al/i dispositivo/i tramite connettore EN 362 direttamente sul cavo, nell'apposito golfare dell'ancoraggio singolo o della navetta.

L'uso del doppio cordino con dissipatore si rende comunque sempre necessario quando il punto di ancoraggio mobile non sia in grado di passare attraverso una discontinuità nella linea di ancoraggio stessa, per esempio su angoli o negli ancoraggi intermedi e per l'accesso al primo punto di ancoraggio della copertura e il successivo spostamento fino alla linea di ancoraggio disponibile (quando la linea non è accessibile direttamente dal punto di sbarco sulla copertura).

Per la sicurezza dell'utilizzatore è essenziale che il dispositivo di ancoraggio sia sempre posizionato e che il lavoro sia eseguito in modo tale da ridurre al minimo sia il potenziale di caduta sia la distanza potenziale di caduta

5.1 LIMITAZIONI ALL'USO

Qualsiasi impiego del sistema anticaduta al di fuori di quanto previsto nel presente manuale può comportare lesioni gravi e a carattere permanente nonché, nei casi più gravi, la morte.

Il sistema può essere utilizzato per la protezione dell'utilizzatore contro le cadute dall'alto oppure potrebbe essere impiegato per la trattenuta previo utilizzo di opportuni dispositivi di protezione individuale.

È severamente vietato collegare ai dispositivi anticaduta un numero di utilizzatori contemporanei superiore a quello previsto dal fabbricante e dal progettista del sistema, utilizzare il sistema di ancoraggio se non sono rispettate le cadenze previste per le ispezioni e la manutenzione periodica, dopo un arresto di caduta, in assenza di un sopralluogo da parte di personale specializzato con eventuale sostituzione di parti deformate e/o danneggiate o l'utilizzo al di fuori del range di temperatura -20 °C, +70 °C.

È inoltre vietato l'uso dei dispositivi come punto di applicazione per il sollevamento, la sospensione e l'ancoraggio di carichi, materiali, strumenti di lavoro o qualsiasi oggetto estraneo.



5.2 ISPEZIONE E MANUTENZIONE PRIMA E DOPO L'USO

È fatto obbligo di eseguire un'approfondita *ispezione prima dell'uso* seguendo lo schema di seguito riportato.

| COMPONENTE | CONDIZIONE E IMPERFEZIONI DA CONTROLLARE | TIPO DI |
|----------------|--|-------------------|
| | | CONTROLLO |
| | | |
| Sistema di | Impermeabilizzazione | Visivo |
| ancoraggio | Usura | Visivo |
| | Ossidazione/corrosione | Visivo |
| | Deformazioni dei componenti | Visivo |
| | Deformazioni anomale della fune | Visivo |
| | Serraggio dei dadi e dei bulloni dei dispositivi a vista | Visivo |
| | Stato delle eventuali parti mobili | Visivo/funzionale |
| Supporto | Ancoranti | Visivo |
| Documentazione | Presenza di nota informativa del fabbricante | Visivo |
| | Presenza registro di utilizzo | Visivo |
| | Presenza registro di ispezione periodica e verifica | Visivo |
| | scadenza ispezione periodica | |

Prima della messa in servizio, conservare il *dispositivo* in un luogo asciutto, lontano dalla luce del sole e al riparo da ambienti aggressivi che potrebbero alterarne le caratteristiche di sicurezza.

Il prodotto deve essere mantenuto pulito usando un panno umido e detersivi delicati e neutri. È vietato usare solventi, acidi e basi. Dopo la pulizia lasciare asciugare a temperatura ambiente lontano da fonte di calore.

Il dispositivo è appositamente realizzato per l'utilizzo in ambienti esterni: se l'equipaggiamento si bagna lasciarlo asciugare naturalmente e tenere lontano dal calore diretto.

In caso di dubbio circa lo stato di sicurezza di un prodotto, o se il prodotto è stato utilizzato per l'arresto di una caduta, è fatto obbligo per la Vostra sicurezza, che il dispositivo sia messo fuori servizio e che sia comunicato al gestore dell'immobile la necessità di una ispezione straordinaria. La prosecuzione dell'attività lavorativa in corrispondenza di uno o più punti di non conformità può esporre l'utilizzatore a rischi di morte o di lesioni gravi e a carattere permanente. È strettamente necessario evitarne l'uso finché il fabbricante, o soggetto competente autorizzato da esso, non ne autorizzi di nuovo l'uso per iscritto.

Qualora il dispositivo sia dotato di un indicatore di caduta, controllare che questo non sia attivato e che il dispositivo risponda alle descrizioni presenti nel presente manuale e nella scheda tecnica del dispositivo.



6 MANUTENZIONE

Le operazioni di ispezione periodica, manutenzione ordinaria e straordinaria devono essere eseguite da personale specializzato, qualificato e appositamente istruito sulle norme di sicurezza esistenti in materia ed autorizzato da parte di Security Building Service s.r.l..

L'ispezione periodica deve essere effettuata almeno una volta all'anno.

L'ispezione straordinaria deve essere effettuata in caso di dubbio sullo stato di funzionamento del sistema, a seguito di ispezione prima dell'uso o a seguito di ispezione periodica con esito negativo.

La manutenzione deve essere effettuata qualora fossero necessarie riparazioni, sostituzioni o interventi di vario tipo. È' vietato eseguire autonomamente qualsiasi riparazione o modifica del manufatto.

6.1 ISPEZIONE PERIODICA

Gli elementi che compongono il sistema devono essere controllati accuratamente, con particolare riguardo a danneggiamenti meccanici, chimici o termici. Il risultato dell'ispezione deve essere conservato insieme la presente manuale ed esibito ad ogni utilizzatore prima dell'utilizzo dei dispositivi a garanzia dell'efficienza del sistema.

La frequenza dell'esame può essere aumentata, in funzione della normativa in vigore e in caso di un utilizzo intensivo o in condizioni ambientali difficili. Le ispezioni periodiche devono essere fatte sempre con assunzione di responsabilità da parte del personale che le effettua.

Scheda non esaustiva dei principali controlli oggetto di ispezione periodica.

| COMPONENTE | CONDIZIONE E IMPERFEZIONI DA | TIPO DI |
|-----------------------|--|--------------------|
| | CONTROLLARE | CONTROLLO |
| Sistema di ancoraggio | Presenza di tutti i componenti | Visivo |
| uncoraggio | Assenza di segni evidenti di usura, tagli ed abrasione | Visivo |
| | Assenza di deformazioni | Visivo |
| | Assenza di danni meccanici dovuti alla corrosione | Visivo |
| | Tensionamento del cavo dispositivo di TIPO C | Strumentale |
| | Buono stato e presenza di dadi e bulloni se a vista | Visivo |
| | Controllo serraggio dadi e dei bulloni se a vista (coppia serraggio in funzione del diametro della vite) | Strumentale |
| | Marcatura presente e leggibile | Visivo |
| Supporto | Integrità della struttura di supporto | Visivo/strumentale |
| | Assenza di Infiltrazioni | Visivo |
| Documentazione | Presenza di nota informativa del fabbricante | Visivo |
| | Presenza registro di utilizzo | Visivo |
| | Presenza registro di ispezione periodica | Visivo |

Tel +39 0363 938 882

Fax +39 0363 998 040



6.2 ISPEZIONE STRAORDINARIA

Non sono previsti interventi di manutenzione straordinaria effettuabili dall'utilizzatore, inteso come il responsabile dell'area in cui è installata la linea. Eventuali ispezioni straordinarie (per esempio a seguito di un arresto di caduta o ad altri eventi straordinari quali il rifacimento della copertura successivo alla posa del dispositivo, oppure a fulmini, etc.), se necessari, devono essere effettuati esclusivamente dal fabbricante oppure dal soggetto competente autorizzato dal fabbricante. Ad ogni modo deve essere richiesta un'ispezione straordinaria prima di un nuovo utilizzo qualora la linea di ancoraggio non sia stata usata per lungo tempo, ovvero quando l'ispezione periodica non sia stata eseguita nei tempi e nei modi prescritti.

6.3 MANUTENZIONE

La manutenzione deve essere effettuata se ne viene evidenziata la necessità a seguito di ispezione straordinaria o ordinaria. Se la manutenzione comporta la sostituzione di componenti e/o interventi sulla struttura di supporto, il manutentore deve rilasciare una dichiarazione di corretta esecuzione dell'intervento di manutenzione richiesto.

6.4 PARTI DI RICAMBIO

Eventuali parti di ricambio possono essere ordinate contattando il fabbricante agli indirizzi contenuti in questo manuale. Le stesse potranno essere installate dal fabbricante o da soggetto competente autorizzato dal fabbricante.

Il fabbricante si riserva la facoltà di non accettare ordini relativi a parti di ricambio qualora il richiedente non fornisca sufficienti garanzie circa l'installazione dei particolari e il corretto ripristino della linea di ancoraggio.

6.5 REGISTRO DI ISPEZIONE

L'utilizzatore deve predisporre una scheda di registrazione delle ispezioni periodiche su cui il fabbricante o il personale competente autorizzato dal fabbricante annoterà l'esito delle ispezioni, gli interventi effettuati e la data di scadenza del successivo controllo.

La scheda di registrazione può essere redatta riportando le informazioni riguardanti il numero progressivo dell'ispezione, l'azienda ispettrice, la data d'ispezione, il tipo di ispezione effettuata e la firma del responsabile.





DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'



DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' DEI COMPONENTI

Dichiarazione Nº: DI0039_R02

Costruttore e proprietario del certificato: Fingroup S.r.I.

Sede legale: via Clara Maffei, 14/A

I 24121 Bergamo

Sede operativa: Via Sentieri, 44 I 24050 Cividate al Piano (BG)

Oggetto: Dichiarazione di conformità della linea vita orizzontale "MELLY"

Fingroup S.r.l. dichiara sotto la propria ed esclusiva responsabilità che:

- la linea vita flessibile "MELLY" è conforme alle normative UNI EN 795:2012 e UNI 11578:2015 Tipo
- il punto di ancoraggio singolo "MELLY" è conforme alle normative UNI EN 795:2012 e UNI 11578:2015 Tipo A.

Il Costruttore

Fingroup S.r.I.

L'amministratore unico

Giuseppe Lupi

Data

08/09/2020

Se il prodotto è rivenduto al di fuori del Paese originale di destinazione è essenziale per la sicurezza dell'utilizzatore che il rivenditore fomisca le istruzioni per l'uso, la manutenzione, l'ispezione periodica e la riparazione nella lingua del Paese in cui deve essere utilizzato.

FINGROUP SrI SEDE OPERATIVA I 24050 CIVIDATE AL PIANO (BG) - Via Sentieri, 44 – Tel.: +39 0363 976 444 – Fax: +39 0363 976 644

1 Z4000 CIVIDATE AL PIANO (8G) - VIA Sei www.fingroup.it – Info @fingroup.it SEDE LEGALE Sede legale: 124121 Via Clara Maffei, 14/A Codfisc. 0101940192 - P.Jva IT 02296350164 C.C.J.A.A. BG 278469 - Reg.Impr. BG 024-47744





8 INFORMATIVA

I sistemi di protezione anticaduta devono essere impiegati secondo le norme e le prescrizioni previste dalle normative italiane e secondo quanto previsto dal presente manuale.

Il costruttore non risponde in alcun caso per l'inosservanza di tali norme e/o l'inosservanza di quanto riportato nel presente manuale.

8.1 CONTATTI

FABBRICANTE



DISTRIBUTORE UFFICIALE PER L'EUROPA DEI PRODOTTI SPIDER®



Fingroup S.r.l.

Security Building Service S.r.l.

| Sede legale: | Via Clara Maffei 14/A, 24121, Bergamo (Italy) | Sede legale: | Via Clara Maffei 14/A, 24121, Bergamo (Italy) |
|--|--|--|--|
| Sede operativa: | Via Sentieri 44, 24050, Cividate al Piano, BG (Italy) | Sede operativa: | Via Santi Filippo e Giacomo, 24050, Covo, BG (Italy) |
| <i>Telefono</i> : <i>Fax</i> : E-mail: | +39.0363.976444 +39.0363.976644 info@fingroup.it | <i>Telefono</i> : <i>Fax</i> : E-mail: | +39.0363.938882 +39.0363.998040 progettazione@lineevita.it |

Web: www.fingroup.it Web: www.lineevita.it

8.2 DIRITTI D'AUTORE

Copyright 2019 Security Building Service S.r.l.. Tutti i diritti riservati. Tutti i testi, grafici, come pure i rispettivi arrangiamenti sono soggetti alle norme sui diritti d'autore e alle altre leggi vigenti sulla tutela della proprietà intellettuale e pertanto non possono essere copiati a scopo commerciale o di riproduzione, né modificati ed utilizzati. Alcune pagine possono contenere anche materiale soggetto ai diritti d'autore di coloro che lo hanno messo a disposizione.

8.3 MARCHI REGISTRATI

Laddove non indicato diversamente, tutti i marchi menzionati sulle pagine sono tutelati legalmente, come pure le denominazioni dei modelli e tutti i loghi e gli emblemi di Security Building Service S.r.l..

8.4 DIRITTI DI LICENZA

La Security Building Service S.r.I., dovendo tutelare la sua proprietà intellettuale, inclusi i brevetti, i marchi registrati ed i diritti d'autore, precisa che le pagine di questo manuale non possono concedere alcun diritto di licenza sulla proprietà intellettuale della Security Building Service S.r.I. e delle altre Società del Gruppo ad essa collegato.









www.lineevita.it



Security Building Service Srl



Via SS. Filippo e Giacomo 24050 COVO (BG)

Sede legale: Via Clara Maffei, 14/A 24121 Bergamo Tel +39 0363 938 882 Fax +39 0363 998 040

progettazione@lineevita.it www.lineevita.it